

Germany-Munich: Natural gas

OJ S 98/2020 20/05/2020

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Max-Planck-Gesellschaft z. F. d. W. Generalverwaltung

Postal address: Hofgartenstraße 8

Town: München

NUTS code: DE Deutschland

Postal code: 80539

Country: Germany

Contact person: Sachgebiet Vergabemanagement

E-mail: vergabe@gv.mpg.de

Fax: +49 8921081344

Internet address(es):

Main address: www.mpg.de

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: https://tender24.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-171ef8c92e5-1a3955fedf30eea7

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: www.tender24.de

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

Electronic communication requires the use of tools and devices that are not generally available. Unrestricted and full direct access to these tools and devices is possible, free of charge, at: <https://extranet.mpg.de/sites/ausschreibungen/erdgas/default.aspx>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Einrichtung des privaten Rechts

I.5. Main activity

Other activity: Grundlagenforschung

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

84 07 10 02 01/2020 Margenwettbewerb Erdgas 2020 für LJ 2022 + 2023

Reference number: MWB Erdgas 2020

II.1.2. Main CPV code

09123000 Natural gas

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Gegenstand dieses beschleunigten, offenen Verfahrens ist ein sogenannter Margenwettbewerb.

Die gegenwärtig 25, mit Erdgas zu versorgenden Einrichtungen sind dabei in 3 Losen geclustert.

Die Max-Planck-Gesellschaft beabsichtigt, je Los jeweils eine Rahmenvereinbarung mit demjenigen Bieter abzuschließen, der für das betr. Los die wirtschaftlichste (geringste), einheitliche Marge (auch Handlingsfee/Veredelungszuschlag genannt) anbietet.

Mit den jeweils pro Los ermittelten, wirtschaftlichsten Bieter wird mit der Zuschlagserteilung eine Rahmenvereinbarung für die Belieferung mit Erdgas für die Frontjahre 2022 und 2023 abgeschlossen.

Zugleich ist damit auch eine optionale Erdgasbelieferung für das Frontjahr 2024 bzw. 2025 zu der bezuschlagten (günstigsten), einheitlichen Marge addiert mit dem dann aktuellen Energiepreis (Börsenabrechnungspreis), der zum Zeitpunkt der Optionsziehung marktgebiet-abhängig gilt.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for all lots

II.2. Description

II.2.1. Title

Marge Erdgas (Marktgebiet NCG)

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

09123000 Natural gas

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE91C Göttingen

Main site or place of performance: Frankfurt (Main), Tübingen, Kreuth, Freiburg, Münster, Martinsried, Göttingen, Köln, Heidelberg, Düsseldorf, Mülheim (Ruhr), München

II.2.4. Description of the procurement

Erdgas Jahresverbrauch 2019: 84 313 866 kWh

Weitere Details siehe detailliertes Leistungsverzeichnis (Anlage 8).

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 15/06/2020 End: 31/12/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

— Optional von 1.1.2024 bis 31.12.2024 und

— Optional von 1.1.2025 bis 31.12.2025.
Details siehe Rahmenvereinbarung (Anlage 7)

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Details siehe Rahmenvereinbarung (Anlage 7)

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Der angegebene NUTS-Code bezieht sich auf diejenige Einrichtung mit dem höchsten Jahresverbrauch an Erdgas innerhalb dieses Loses.

Weitere Details siehe Vergabeunterlagen.

II.2. Description

II.2.1. Title

Marge Erdgas (Marktgebiet GPL)

Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

09123000 Natural gas

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE404 Potsdam, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Berlin, Halle (Saale), Plön, Potsdam, Dresden, Frankfurt (Main), Leipzig

II.2.4. Description of the procurement

Erdgas Jahresverbrauch 2019: 29 441 835 kWh

Weitere Details siehe detailliertes Leistungsverzeichnis (Anlage 8).

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 15/06/2020 End: 31/12/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

— Optional von 1.1.2024 bis 31.12.2024 und

— Optional von 1.1.2025 bis 31.12.2025.

Details siehe Rahmenvereinbarung (Anlage 7)

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Der angegebene NUTS-Code bezieht sich auf diejenige Einrichtung mit dem höchsten Jahresverbrauch an Erdgas innerhalb dieses Loses.
Weitere Details siehe Vergabeunterlagen.

II.2. Description**II.2.1. Title**

Marge Erdgas (MPI ASTR; Biogasanteil)
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

09123000 Natural gas

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE125 Heidelberg, Stadtkreis
Main site or place of performance: Heidelberg

II.2.4. Description of the procurement

Erdgas Jahresverbrauch 2019: 42 497 kWh
Weitere Details siehe detailliertes Leistungsverzeichnis (Anlage 8) sowie unter Punkt II.2.14. von Los 3 in dieser Bekanntmachung.

II.2.5. Award criteria

Criteria below
Price

II.2.6. Estimated value**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 15/06/2020 End: 31/12/2023
This contract is subject to renewal: yes
Description of renewals:
— Optional von 1.1.2024 bis 31.12.2024 und
— Optional von 1.1.2025 bis 31.12.2025.
Details siehe Rahmenvereinbarung (Anlage 7).

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Informationen zu Los 3 (Sonderlos wegen Biogasanteil)

Die Abnahmestelle des Max-Planck-Institut für Astronomie (MPI ASTR) in Heidelberg muss mit Erdgas beliefert werden, welches zu mindestens 10 % aus Biogas besteht.

Weitere Details siehe Vergabeunterlagen, Leistungsbeschreibung, Punkt 1.15

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

— Eigenerklärung Berufs- und Handelsregistereintrag

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

— Eigenerklärung Referenzen;

— Eigenerklärung Geschäftszahlen.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

— Eigenerklärung Nichtvorliegen von Ausschlussgründen;

— Eigenerklärung Kundenbetreuung und Abruf-E-Mail-Adresse (für das eventuelle Ziehen von Optionen);

— Eigenerklärung Berufs- und Handelsregistereintrag;

— Eigenerklärung Bietergemeinschaften*;

— Eigenerklärung Nachunternehmer*;

— Verpflichtungserklärung zur Verfügbarkeit von Mitteln anderer Unternehmen (Eignungsleihe)

.*

*) falls zutreffend.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure Accelerated procedure Justification:

Dieser Margenwettbewerb Erdgas wird als beschleunigtes offenes Verfahren mit verkürzten Angebotsfristen gemäß § 15 Abs. 3 VgV durchgeführt.

Der Auftraggeber sieht in der derzeitigen geopolitischen Lage und den damit einhergehenden Auswirkungen auf die Weltwirtschaft eine hinreichend begründete Dringlichkeit, die Angebotsregelfristen zu verkürzen, um etwaig sich ergebende Möglichkeiten für eine wirtschaftliche und sparsame Erdgasversorgung ergreifen zu können. Die den Bietern trotz Verkürzung verbleibende Angebotsbearbeitungszeit ist gemessen an dem damit verbundenen Aufwand verhältnismäßig.

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with a single operator

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 03/06/2020 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 17/06/2020

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 03/06/2020 Local time: 10:00

Information about authorised persons and opening procedure: Entfällt

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

Wichtige Hinweise zum detaillierten Leistungsverzeichnis weiterführende Informationen zu den einzelnen Abnahmestellen inklusive der Lastgangdateien aus dem Jahr 2019 bei RLM-Stellen stehen unter folgendem Internetlink für registrierte Bieter zum Download bereit: <https://extranet.mpg.de/sites/ausschreibungen/erdgas/default.aspx>

Die Zugangsdaten (Benutzername und Passwort) zu den dort hinterlegten Lastgang- und Text-Dateien sowie dem detaillierten Leistungsverzeichnis (= Anlage 8 der Vergabeunterlage) erhalten Sie nur auf schriftliche Anfrage via E-Mail an vergabe@gv.mpg.de und unter Bezugnahme auf dieses Vergabeverfahren.

Aus Gründen der Vertraulichkeit der bereitgestellten Informationen (vgl. § 41 VgV) hält die Vergabestelle diese Maßnahmen für verhältnismäßig. Die Bieter haben dafür Sorge zu tragen, dass die Zugangsdaten sowie die bereitgestellten Dokumente nicht an (unbeteiligte) Dritte weitergegeben werden.

Hinweise zum Abruf der bereitgestellten Dateien über den hier genannten Internetlink sind in Anlage 10 der Vergabeunterlagen hinterlegt.

Weitere Details siehe Vergabeunterlagen, Leistungsbeschreibung, Punkt 1.14

Klarstellender Hinweis zu Ziffer IV.1.3. dieser Bekanntmachung:

Je Los wird nur eine Rahmenvereinbarung mit demjenigen Bieter abgeschlossen, der die niedrigste, einheitliche Marge anbietet.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Südbayern bei der Regierung von Oberbayern

Postal address: Maximilianstraße 39

Town: München

Postal code: 80538

Country: Germany

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Etwaige Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung oder in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, muss der Bieter spätestens bis zum Ablauf der unter IV. 2.2. mitgeteilten Angebotsfrist gegenüber der Auftraggeberin bei der oben unter I.1. benannten Kontaktstelle rügen (§ 160 Abs.3 Satz 1 Nrn. 2 und 3 GWB). Sonstige Verstöße gegen Vergabevorschriften haben Bieter innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen nach Kenntnisaufnahme gegenüber der Auftraggeberin bei der oben unter I.1. genannten Kontaktstelle zu rügen (§ 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 1 GWB).

Hilft die Auftraggeberin dem gerügten Verstoß gegen Vergabevorschriften nicht ab, darf der Bieter einen Antrag auf Einleitung eines vergaberechtlichen Nachprüfungsverfahrens gemäß § 160 Abs. 3 Satz 1 Nr. 4 GWB nur innerhalb von 15 Kalendertagen seit Erhalt der Benachrichtigung über die Nichtabhilfe stellen.

Hält der Bieter die vorherig genannten Fristen nicht ein, ist eine spätere Anrufung der Vergabekammer aufgrund des gerügten Verstoßes gegen Vergabevorschriften ausgeschlossen.

Die Auftraggeberin bittet darum, Rügen möglichst per E-Mail einzulegen. Die Auftraggeberin weist daraufhin, dass es im eigenen Interesse des Bieters liegt, Rügen schriftlich bzw. als E-Mail anzubringen und die Bevollmächtigung für die Einlegung der Rüge nachzuweisen.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Max-Planck-Gesellschaft z. F. d. W. Generalverwaltung; Sachgebiet Vergabemanagement

Postal address: Hofgartenstraße 8

Town: München

Postal code: 80539

Country: Germany

E-mail: vergabe@gv.mpg.de

Fax: +49 8921081344

VI.5. Date of dispatch of this notice

15/05/2020